

SUMARIO DEL VOLUMEN 53 / CONTENTS OF VOLUMEN 53

- M. S. Adams & T. L. McCabe.- Nomenclatorial novelties of the genus <i>Leucania</i> Ochsenheimer, 1816 that occur in Central America (Lepidoptera: Noctuidae) / <i>Novedades nomenclaturales del género Leucania Ochsenheimer, 1816 que se encuentran en América Central</i> (Lepidoptera: Noctuidae)	217-231
- D. Agassiz.- <i>Callima kenyensis</i> Agassiz, sp. nov., description of a new species of Oecophoridae from Africa (Insecta: Lepidoptera) / <i>Callima kenyensis</i> Agassiz, sp. nov., descripción de una nueva especie de Oecophoridae de África (Insecta: Lepidoptera)	413-415
- M. C. Ángel-Vallejo, G. T. Rodríguez-Rey, L. Murillo-Ramos, E. J. García-Marín, N. Aguirre-Acosta, A. Muñoz-Quintero, L. Gomes-Dias & C. Feuillet-Hurtado.- First record of <i>Bassania amethystana</i> Walker, 1860 as a potential defoliating insect on the invasive species <i>Ulex europaeus</i> L. in Colombia (Lepidoptera: Geometridae) / <i>Primer registro de Bassania amethystata Walker, 1860 como un insecto defoliador potencial en la especie invasora Ulex europaeus L. en Colombia</i> (Lepidoptera: Geometridae)	501-511
- G. Bassi, F. Graf & F. Slamka.- New or interesting Pyraloidea for the European and Italian faunas (Insecta: Lepidoptera) / <i>Pyraloidea nuevos o interesantes para la fauna europea e italiana</i> (Insecta: Lepidoptera) / <i>Pyraloidea nuovi o interessanti per la fauna Europea ed Italiana</i> (Insecta: Lepidoptera)	189-201
- V. O. Becker.- The enigmatic species <i>Gatropacha protracta</i> Herrich-Schäffer, [1856] identified as senior synonym of the Neotropical <i>Prorifrons hoppi</i> Draut, 1927 (Lepidoptera: Lasiocampidae) / <i>La enigmática especie Gatropacha protracta Herrich-Schäffer, [1856] identificada como sinónimo mayor de la neotropical Prorifrons hoppi Draut, 1927</i> (Lepidoptera: Lasiocampidae) / <i>A enigmática espécie Gatropacha protracta Herrich-Schäffer, [1856] identificada como sinónimo senior da espécie neotropical Prorifrons hoppi Draut, 1927</i> (Lepidoptera: Lasiocampidae)	469-472
- V. O. Becker & E. Orlandin.- A review of the Neotropical Apatelodidae genus <i>Prothysana</i> Walker, 1855 (Lepidoptera: Bombycoidea) / <i>Revisión del género Neotropical de Apatelodidae Prothysana Walker, 1855</i> (Lepidoptera: Bombycoidea) / <i>Revisão do gênero Neotropical Apatelodidae Prothysana Walker, 1855</i> (Lepidoptera: Bombycoidea)	789-798
- M. V. Boaglio, H. S. Figueredo, S. Molina, D. S. Ayala & C. I. Fernández-Díaz.- Aspectos bioecológicos de <i>Pseudautomeris lutea</i> (Walker, 1865), Argentina (Lepidoptera: Saturniidae) / <i>Bioecological aspects of Pseudautomeris luteata</i> (Walker, 1865), Argentina (Lepidoptera: Saturniidae)	723-732
- A. Catania, A. Seguna, J. J. Borg & P. Sammut.- <i>Platynota stultana</i> Walsingham, 1884 a new record for Malta (Lepidoptera: Tortricidae, Tortricinae, Sparganothini) / <i>Platynota stultana Walsingham, 1884 nuevo para Malta</i> (Lepidoptera: Tortricidae, Tortricinae, Sparganothini)	209-211
- A. Catania, A. Seguna, J. J. Borg & P. Sammut.- <i>Hyperlais lutosalis</i> (Mann, 1862) a new record to the Maltese Lepidoptera (Lepidoptera: Pyraloidea, Crambidae, Glaphyriinae) / <i>Hyperlais lutosalis nuevo registro para los Lepidoptera de Malta</i> (Lepidoptera: Pyraloidea, Crambidae, Glaphyriinae)	421-423
- J.-F. Charmeux, Y. Diringer, X. Mérit & V. Nazari.- Confirmation of the subspecific status of <i>Polyommatus huberti arpaensis</i> Charmeux, 2018 and description of a new subspecies of <i>Polyommatus pseudatis</i> (Forster, 1960) from Sevan region (Gegharkunik, Armenia) based on evidence from DNA barcodes (Lepidoptera: Lycaenidae) / <i>Confirmación del estatus subespecífico de Polyommatus huberti arpaensis Charmeux, 2018 y descripción de una subespecie de Polyommatus pseudatis</i> (Forster, 1960) de la región de Sevan (Gegharkunik, Armenia) basada en pruebas de códigos de barras de ADN (Lepidoptera: Lycaenidae)	825-834
- C. Corduneanu, I. Surugiu, L. Rákósy & V. Dinc.- First records of <i>Pyralis cardinalis</i> Kaila, Huemer, Mutanen, Tyllinen & Wikström, 2020 in the Romanian fauna (Lepidoptera: Pyralidae) / <i>Primeros registros de Pyralis cardinalis Kaila, Huemer, Mutanen, Tyllinen & Wikström, 2020 en la fauna rumana</i> (Lepidoptera: Pyralidae)	79-88
- M. F. V. Corley & S. Ferreira.- The genus <i>Megacraspedus</i> Zeller, 1839 in Portugal with description of four new species (Lepidoptera: Gelechiidae) / <i>El género Megacraspedus Zeller, 1839 en Portugal con descripción de cuatro nuevas especies</i> (Lepidoptera: Gelechiidae) / <i>O género Megacraspedus Zeller, 1839 em Portugal com descrição de quatro novas espécies</i> (Lepidoptera: Gelechiidae)	121-137
- A. M. Davlatov.- The systematics of <i>Neolycaena lunara</i> Zhdanko, 1998 - complex of species (Lepidoptera: Lycaenidae) / <i>Sistemática de Neolycaena lunara Zhdanko, 1998 - complejo de especies</i> (Lepidoptera: Lycaenidae)	171-177
- A. M. Davlatov & V. A. Lukhtanov.- <i>Pontia daplidice</i> (Linnaeus, 1758) and <i>Pontia edusa</i> (Fabricius, [1777])	

in Tajikistan: one or two species? (Lepidoptera: Pieridae) / <i>Pontia daplidice</i> (Linnaeus, 1758) y <i>Pontia edusa</i> (Fabricius, [1777]) en Tayikistán ¿una o dos especies? (Lepidoptera: Pieridae)	333-342
- F. de Juana & J. Nunes.- Notodontidae of Iberian Peninsula: an update on geographical distribution (Insecta: Lepidoptera) / <i>Notodontidae de la península ibérica: una actualización sobre su distribución geográfica</i> (Insecta: Lepidoptera) / Notodontidae da Península Ibérica: uma atualização sobre a sua distribuição geográfica (Insecta: Lepidoptera)	641-691
- V. Díaz, L. E. Benavides, R. Haydar-Márquez, J. Álvarez & P. A. Sepúlveda-Cano.- Ocurrencia de <i>Utethesia ornatrix</i> (Linnaeus, 1758) una especie especializada en <i>Crotalaria juncea</i> L. en Magdalena, Colombia (Lepidoptera: Erebidae, Arctiinae) / <i>Occurrence of Utethesia ornatrix</i> (Linnaeus, 1758) a species specialised on <i>Crotalaria juncea</i> L. in Magdalena, Colombia (Lepidoptera: Erebidae, Arctiinae).....	513-519
- K. A. Efetov, S. A. Knyazev & G. M. Tarmann.- On the eastern boundary of the distribution of <i>Zygaena ephialtes</i> (Linnaeus, 1767) (Lepidoptera: Zygaenidae, Zygaeninae) / <i>Sobre el límite oriental de la distribución de Zygaena ephialtes</i> (Linnaeus, 1767) (Lepidoptera: Zygaenidae, Zygaeninae).....	315-320
- K. A. Efetov, V. I. Shchurov & O. G. Gorbunov.- First records of <i>Chamaesphesia efetovi</i> O. Gorbunov, 2019, in Krasnodar Territory (Northern Caucasus, Russia) (Lepidoptera: Sesiidae) / <i>Primeros registros de Chamaesphesia efetovi</i> O. Gorbunov, 2019, en el Territorio de Krasnodar (Cáucaso septentrional, Rusia) (Lepidoptera: Sesiidae).....	139-146
- F. S. Ercan & S. Öztemiz.- Molecular identification of <i>Trichogramma</i> Wetwood, 1833 species as egg parasitoids of <i>Ostrinia nubilalis</i> (Hübner, 1796) in corn production areas of Sakarya province in Türkiye (Insecta: Lepidoptera, Hymenoptera) / <i>Identificación molecular de especie de Trichogramma Westwood, 1833 como parasitoides de huevos de Ostrinia nubilalis</i> (Hübner, 1796) en zonas de producción de maíz de la provincia de Sakarya en Turquía (Insecta: Lepidoptera, Hymenoptera)	543-550
- A. Expósito-Hermosa.- Nuevas contribuciones a la subfamilia Sterrhinae, del Monte Apo en la isla de Mindanao, Filipinas, describiendo tres nuevas especies (Lepidoptera: Geometridae, Sterrhinae, Cosymbiini, Scopulini, Rhodostrophini) / <i>New contributions to the subfamily Sterrhinae, from Mount Apo on the Mindanao Islands in Philippines, describing three new species</i> (Lepidoptera: Geometridae, Sterrhinae, Cosymbiini, Scopulini, Rhodostrophini).....	75-78
- A. Expósito-Hermosa.- Nueva contribución a la familia Geometridae de Filipinas e Indonesia, se describen un nuevo género y cuatro nuevas especies (Lepidoptera: Geometridae, Ennominae, Larentiinae) / <i>New contribution to the family Geometridae from the Philippines and Indonesia, they describe a new genus and four new species</i> (Lepidoptera: Geometridae, Ennominae, Larentiinae)	461-467
- A. Expósito-Hermosa.- Dos nuevas especies del género <i>Teldenia</i> Moore, 1882 de las islas Bur en Indonesia y Mindanao en Filipinas (Lepidoptera: Drepanidae, Drepaninae) / <i>Two new species of the genus Teldenia Moore, 1882 from the islands of Buru in Indonesia and Mindanao in the Philippines</i> (Lepidoptera: Drepanidae, Drepaninae) ..	717-721
- P. Falck.- <i>Argyresthia cedrusella</i> Falck, sp. nov. from the Canary Islands, Spain (Lepidoptera: Argyresthiidae) / <i>Argyresthia cedrusella</i> Falck, sp. nov. de las Islas Canarias, España (Lepidoptera: Argyresthiidae)	371-376
- P. Falck.- <i>Batrachedra olei</i> Falck, sp. nov. from the Canary Islands, Spain (Lepidoptera: Batrachedridae) / <i>Batrachedra olei</i> Falck, sp. nov. de las Islas Canarias, España (Lepidoptera: Batrachedridae).....	631-636
- P. Falck.- New data on Gracillariidae from the Canary Islands, Spain. Part I. Gracillariinae, Oecophylembiinae (Insecta: Lepidoptera) / <i>Nuevos datos sobre Gracillariidae de las Islas Canarias, España. Part I. Gracillariinae, Oecophylembiinae</i> (Insecta: Lepidoptera).....	693-705
- P. Falck & O. Karsholt.- Gelechiidae of the Canary Islands (Spain) Part I. Anacampsinae (Insecta: Lepidoptera) / <i>Gelechiidae de las Islas Canarias (España). Parte I. Anacampsinae</i> (Insecta: Lepidoptera).....	5-41
- A. Ferreira-Júnior, D. F. Almeida-Filho & S. M. Kerpel.- Diversity of Papilionoidea in the Tamandua, Ecoregion, Caatinga, Semiárido, Santa Teresinha, Paraiba, Northwast, Brazil (Insecta: Lepidoptera) / <i>Diversidad de Papilionoidea en la Hacienda Tamandua, Ecorregión de la Depresión Sertaneja Septentrional, Caatinga, Semiárido, Santa Teresinha, Paraíba, Nordeste, Brasil</i> (Insecta: Lepidoptera) / <i>Diversidade de Papilionoidea na Fazenda Tamandua, Ecorregião da Depressão Sertaneja Setentrional, Caatinga, Semiárido, Santa Teresinha, Paraíba, Nordeste, Brasil</i> (Insecta: Lepidoptera).....	751-787
- J. Gastón, D. Grundy & S. Knapp.- Primeras citas para España peninsular y Europa continental de <i>Ancylosis nubeculella</i> (Ragonot, 1887) (Lepidoptera: Pyralidae, Phycitinae) / <i>First record of Ancylosis nubeculella</i> (Ragonot, 1887) from mainland Spain and continental Europe (Lepidoptera: Pyralidae, Phycitinae).....	233-237
- J. Gastón, P. Huemer & A. Vives Moreno.- Análisis de la distribución de <i>Ancylosis sareptalla</i> (Herrich-Schäffer, 1861) en la península ibérica y descripción de <i>Ancylosis albadalejoi</i> Gastón, Huemer & Vives, sp. nov. (Lepidoptera: Pyralidae, Phycitinae) / <i>Analysis of the distribution of Ancylosis sareptalla</i> (Herrich-Schäffer, 1861) in the Iberian Peninsula and description of <i>Ancylosis albadalejoi</i> Gastón, Huemer & Vives, sp. nov. (Lepidoptera: Pyralidae, Phycitinae) / <i>Análise da distribuição de Ancylosis sareptalla</i> (Herrich-Schäffer, 1861) na Península Ibérica e	

descrição de <i>Ancylosis albadalejoi</i> Gastón, Huemer & Vives, sp. nov. (Lepidoptera: Pyralidae, Phycitinae)	521-532
- J. Gastón, A. Vives Moreno & A. Ortiz. - Descripción de una nueva especies del género <i>Coleophora</i> Hübner, 1822 en la península ibérica y sur de Francia, <i>Coleophora davidiella</i> Gastón, Vives & Ortiz, sp. nov. (Lepidoptera: Coleophoridae) / <i>Description of a new species of genus Coleophora Hübner, 1822 in the Iberian Peninsula and southern France</i> , <i>Coleophora davidiella</i> Gastón, Vives & Ortiz, sp. nov. (Lepidoptera: Coleophoridae) / <i>Description d'une nouvelle espèce du genre Coleophora Hübner, 1822 dans la Péninsule Ibérique et le sud de la France</i> , <i>Coleophora davidiella</i> Gastón, Vives & Ortiz (Lepidoptera: Coleophoridae).....	377-388
- M. Garre & A. S. Ortiz. - Descripción de <i>Scythris quinquepraedia</i> Garre & Ortiz, sp. nov. from the Iberian Peninsula (Lepidoptera: Scythrididae) / <i>Descripción de Scythris quinquepraedia Garre & Ortiz, sp. nov. de la Península Ibérica</i> (Lepidoptera: Scythrididae)	147-153
- G. Gomariz. - Datos preliminares sobre la familia Crambidae en la provincia de Córdoba (España) (Lpidoptera: Pyraloidea) / <i>Preliminary data on the family Crambidae to the province of Cordoba (Spain)</i> (Lepidoptera: Pyraloidea)	321-331
- J. Gómez-Fernández. - Primer registro conocido de un ginandromorfo bilateral de <i>Lasiocampa serrula</i> (Guenée, 1858) (Lepidoptera: Lasiocampidae) / <i>First known record of a bilateral gynandromorph of Lasiocampa serrula (Guenée, 1858)</i> (Lepidoptera: Lasiocampidae)	203-206
- J. Gómez-Fernández & M. Ortiz-García. - Aportación a la corología de <i>Gegenes nostrodamus</i> (Fabricius, 1793) y <i>Borbo borbonica zelleri</i> (Lederer, 1855) en la península ibérica (Lepidoptera: Papilionoidea, Hesperidae, Hesperinae, Baorini) / <i>Contributions to the chorology of Gegenes nostrodamus (Fabricius, 1793) and Borbo borbonica zelleri (Lederer, 1855) in the Iberian Peninsula</i> (Lepidoptera: Papilionoidea, Hesperidae, Hesperinae, Baorini).....	593-601
- M.-X. Han & H.-L. Han. - A new species of the genus <i>Epilema</i> Herrich-Schäffer, [1855] from China (Lepidoptera: Uraniidae, Epipleminae) / <i>Una nueva especie del género Epilema Herrich-Schäffer, [1855] de China</i> (Lepidoptera: Uraniidae, Epipleminae).....	835-841
- A. Hosseini-Chegeni & M. Tavakoli. - Multigene analysis of <i>Leucoma wiltshirei</i> Collenette, 1938 using combined mitochondrial and nuclear DNA sequences (Lepidoptera: Erebidae) / <i>Análisis multigenérico de Leucoma wiltshirei Collenette, 1938 utilizando secuencias combinadas de ADN mitocondrial y nuclear</i> (Lepidoptera: Erebidae)	533-542
- H. R. Iruegas-Buentello, H. Flores-Martínez, N. A. Mancilla-Margall & I. G. López-Murair. - <i>Parochromolopis psittacanthus</i> Heppner, 1980 nuevo registro para México (Lepidoptera: Epermeniidae) / <i>Parochromolopis psittacanthus Heppner, 1980 new record in Mexico</i> (Lepidoptera: Epermeniidae).....	343-348
- A. Izdihar, M. Ibrahim, L. Ismahane, M. Abdelhamid, B. Benedek & W. De Prins. - Species diversity of Noctuidae in Algeria: a review of the fauna (Insecta: Lepidoptera) / <i>Diversidad de especies de Noctuidae en Argelia: una revisión de la fauna</i> (Insecta: Lepidoptera) / <i>Diversité des espèces de Noctuidae en Algérie: une revue de la faune</i> (Insecta: Lepidoptera).....	349-370
- P. Jurado-Angulo, R. Vasconcelos & M. García-País. - Expecting the unexpected: Random tissue barcoding reveals the presence of Pieridae in the diet of grounddwelling Tenebrionidae (Insecta: Lepidoptera, Coleoptera) / <i>Esperando lo inesperado: barcoding aleatorio de los tejidos revela la presencia de Pieridae en la dieta de Tenebrionidae terrestres</i> (Insecta: Lepidoptera, Coleoptera) / <i>Esperando o inesperado: barcoding aleatório de tercidos revela a presença de Pieridae na dieta de Tenebrionidae terrestres</i> (Insecta: Lepidoptera, Coleoptera).....	429-437
- T. Koren, M. Martinović & D. Dender. - What flies in the far south of Croatia? The diversity of Rhopalocera in the Konavle region, southern Dalmatia (Lepidoptera: Papilionoidea) / <i>¿Qué vuela en el extremo sur de Croacia? La diversidad de Rhopalocera en la región de Konavle, al sur de Dalmacia</i> (Lepidoptera: Papilionoidea)	439-460
- J. Kumar, P. Kumar Meena & S. Johari. - Checklist of Papilionoidea fauna from Rajasthan, India (Insecta: Lepidoptera) / <i>Lista de control de la fauna de Papilionoidea de Rajastán, India</i> (Insecta: Lepidoptera)	477-499
- M. Kumar Thapa, S. Limboo, D. Dhakal Sharma, S. Wangechuk Lepcha & S. Pinto Shetpa. - New larval host plants association of <i>Pieris brassicae nepalensis</i> Gray, 1846 from India (Lepidoptera: Pieridae) / <i>Nueva asociación de plantas nutricias de Pieris brassicae nepalensis Gray, 1846 de la India</i> (Lepidoptera: Pieridae)	773-739
- B. Lal, R. De, R. Pandey, A. Arshad Khan, L. Kumar Verma & T. Sheikh. - New Hesperidae additions to the Papilionoidea fauna of Uttar Pradesh, India (Insecta: Lepidoptera) / <i>Nuevas interpretaciones de Hesperidae a la fauna de Papilionoidea de Utar Pradesh, India</i> (Insecta: Lepidoptera).....	163-170
- I. Latella, S. La Cava, G. Rijillo, S. Scalercio, G. Zucco, A. Hausmann & P. Trematerra. - New records of Tortricidae from south Italy (Insecta: Lepidoptera) / <i>Nuevos registros de Tortricidae en el sur de Italia</i> (Insecta: Lepidoptera) / <i>Nouve registrazioni di Tortricidae dall'Italia meridionale</i> (Insecta: Lepidoptera).....	603-623
- H. Nagaoka, X. Bai, D. Goshko, B. Baljinnyam, T. Yamamoto, K. Edo & S. Kitanish. - Phylogeography and genetic relationship within <i>Erebia neriene</i> (Böber, 1890) in eastern Asia inferred from mitochondrial DNA sequences (Lepidoptera: Nymphalidae) / <i>Filogeografía y relación genética dentro de Erebia neriene (Böber, 1890) en Asia oriental inferidas a partir de secuencias de AND mitocondrial</i> (Lepidoptera: Nymphalidae)	391-399

- V. Nazari, A. Naderi & V. A. Lukhtanov. - <i>Aporia ahura</i> Nazari & Naderi, sp. nov., a new species from Central Alborz Mountains in Northern Iran and lectotype designation of <i>Pieris leucodice</i> var. <i>ilumina</i> Grum-Grshimailo, 1890) (Lepidoptera: Pieridae) / <i>Aporia ahura</i> Nazari & Naderi, sp. nov., una nueva especie de las montañas centrales de Alborz en el norte de Irán y designación del lectotipo de <i>Pieris leucodice</i> var. <i>ilumina</i> Grum-Grshimailo, 1890) (Lepidoptera: Pieridae)	473-476
- C. E. B. Nobre, D. M. D. A. F. Navarro & A. C. D. Maia. - Uncovering the grape-like aroma of <i>Atlides polybe</i> (Linnaeus, 1763) (Lepidoptera: Lycaenidae, Theclinae) / <i>Descubriendo el aroma de uva de Atlides polybe</i> (Linnaeus, 1763) (Lepidoptera: Lycaenidae, Theclinae) / Desvandando o aroma de uva da <i>Atlides polybe</i> (Linnaeus, 1763) (Lepidoptera: Lycaenidae, Theclinae).....	741-749
- J. Nunes, M. F. V. Corley, J. L. Fabião, P. Lemos & J. Rosete. - New and interesting Portuguese Lepidoptera records from 2024 (Insecta: Lepidoptera) / <i>Novos e interessantes registos portugueses de Lepidoptera em 2024</i> (Insecta: Lepidoptera) / Nuevas e interesantes citas portuguesas de Lepidoptera en 2024 (Insecta: Lepidoptera)....	799-824
- J. Nunes, M. F. V. Corley, D. Grundy & S. Ferreira. - The Heterocera of Mértola (Alentejo, Portugal) (Insecta: Lepidoptera) / <i>Los Heterocera de Mértola (Alentejo, Portugal)</i> (Insecta: Lepidoptera) / Heterocera de Mértola (Alentejo, Portugal) (Insecta: Lepidoptera).....	101-120
- R. Pandey, R. De, A. Arshad Khan & T. Sheikh. - Verification and photographic documentation of two species of the genus <i>Graphium</i> Scopoli, 1777 from Uttar Pradesh, India, supplementing the updated Checklist of <i>Graphium</i> species in the Indian Subcontinent (Lepidoptera: Papilionidae) / <i>Verificación y documentación fotográfica de dos especies del género Graphium Scopoli, 1777 de Uttar Pradesh, India, que complementan la lista actualizada de especies de Graphium del subcontinente indio</i> (Lepidoptera: Papilionidae).....	89-99
- J. Ponting. - <i>Mista</i> Ponting, 2025 a replacement name for <i>Tisma</i> Razowski, 2014 (Tortricidae), a homonym of <i>Tisma</i> Giglio-Tos, 1917 (Mantidae) (Insecta: Lepidoptera, Mantodea) / <i>Mista</i> Ponting, 2025 nombre sustitutivo de <i>Tisma</i> Razowski, 2014 (Tortricidae), un homónimo de <i>Tisma</i> Giglio-Tos, 1917 (Mantidae) (Insecta: Lepidoptera, Mantodea)	207-208
- S. Prakash, B. Sharma & A. Kumar. - Assessment of Papilionoidea Diversity and Host Plant Correlations amid Anthropogenic Impacts in District Barabanki, Uttar Pradesh (India) (Insecta: Lepidoptera) / <i>Evaluación de la diversidad de Papilionoidea y correlaciones con plantas huésped en medio de impactos antropogénicos en el distrito de Batabanki, Uttar Pradesh (India)</i> (Insecta: Lepidoptera).....	707-715
- P. J. Russell. - Sympatric and synchronic populations of <i>Melitaea phoebe</i> ([Denis & Schiffermüller], 1775) and <i>M. ornata</i> Christoph, 1893 are well known; how common are hybrids? (Lepidoptera: Nymphalidae) / <i>Las poblaciones simpátricas y parcialmente sincrónicas de Melitaea phoebe</i> ([Denis & Schiffermüller], 1775) y <i>M. ornata</i> Christoph, 1893 son bien conocidas ¿hasta qué punto son conocidos los híbridos? (Lepidoptera: Nymphalidae)	239-246
- R. I. Sánchez-Alvarado & A. V. Wo Ching-Wong. - Diversidad de Papilionoidea en la subcuenca del río Páez, Cartago, Costa Rica: un acercamiento al uso de los Lepidoptera diurnos como indicadores de integridad biológica (Insecta: Lepidoptera) / <i>Diversity of Papilionoidea in the Páez River sub-basin, Cartago, Costa Rica: an approach to the use of diurnal Lepidoptera as indicators of biological integrity</i> (Insecta: Lepidoptera).....	573-592
- T. Sheikh, W. S. Malik, S. P. Pakhru & M. A. Hassan. - A preliminary checklist of Papilionoidea fauna of Tehsil Bani, Jammu and Kashmir, India (Insecta: Lepidoptera) / <i>Una lista preliminar de la fauna de Papilionoidea del Tehsil Bani, Jammu y Cachemira, India</i> (Insecta: Lepidoptera).....	247-293
- P. Sihvonen, P. Skou, P. Falck, L. Murillo-Ramos, E. Laiho, M. Söderholm, H. Staude & M. Englund. - A phylogenetically isolated and endemic Geometridae discovered from montane forest in the Canary Islands of Tenerife (Spain) (Lepidoptera: Geometridae, Larentiinae) / <i>Un Geometridae filogenéticamente aislado y endémico descubierto en los bosques montañosos de la isla canaria de Tenerife (España)</i> (Lepidoptera: Geometridae, Larentiinae)	295-314
- A. Sing Kaleka, S. Jallundhara & Y. Kapoor. - Egg chorion exploration of two important pests of family Noctuidae Latreille, 1809 from Himachal Pradesh (India) (Insecta: Lepidoptera) / <i>Exploración del corion de los huevos de dos importantes plagas de la familia Noctuidae Latreille, 1809 de Himachal Pradesh (India)</i> (Insecta: Lepidoptera) ..	179-188
- J. Tabell, M. Honey, Th. Leger, M. Mutanen, T. Nupponen & P. Sihvonen. - New and poorly known <i>Pleurota</i> Hübner, [1825] species from peninsular Spain, the Balearic Islands, and the Canary Islands (Lepidoptera: Oecophoridae, Pleurotinae) / <i>Especies nuevas y poco conocidas de Pleurota Hübner, [1825] de España peninsular, Islas Baleares e Islas Canarias</i> (Lepidoptera: Oecophoridae, Pleurotinae)	43-74
- D. Trombin, G. Rijllo, S. Bonelli & S. Scalercio. - <i>Acronicta strigosa</i> ([Denis & Schiffermüller], 1775) - a new observation in Piedmont region confirms the presence of the species in Italy (Lepidoptera: Noctuidae) / <i>Acronicta strigosa</i> ([Denis & Schiffermüller], 1775) una nueva obsección en la región del Piemonte confirma la presencia de la especie in Italia (Lepidoptera: Noctuidae) / <i>Acronicta strigosa</i> ([Denis & Schiffermüller], 1775) - una nuova osservazione in Piemonte conferma la presenza della species in Italia (Lepidoptera: Noctuidae).....	551-556

- H. Uçak /& M. Kemal.- <i>Metzneria riadella</i> Englert, 1974, a new record for the Türkiye Fauna (Lepidoptera: Gelechiidae) / <i>Metzneria riadella</i> Englert, 1974, un nuevo registro para la fauna de Turquía (Lepidoptera: Gelechiidae)	567-572
- J. Viidalepp, L. Lennuk & A. Lindt.- Two new species of <i>Rhodochlora</i> Warren, 1894 on the Neotropics (Lepidoptera: Geometridae, Geometrinae) / <i>Dos nuevas especies de Rhodochlora</i> Warren, 1894 del Neotrópico (Lepidoptera: Geometridae, Geometrinae)	155-161
- G. K. Walia, D. Chopra, N. Jyoti & A. K. Sdhu.- A preliminary checklist of Papilionoidea from Barot valley, district Mandi, Himachal Pradesh, India (Insecta: Lepidoptera) / <i>Lista preliminar de los Papilionoidea del Valle de Barot, distrito de Mandi, Himachal Pradesh, India (Insecta: Lepidoptera)</i>	401-411
- J. Wang, H. Sun & Y. Xiao.- First description on the female of <i>Crambus duospineus</i> Li, 2010 (Lepidoptera: Crambidae) / <i>Primera descripción de la hembra de Crambus duospineus</i> Li, 2020 (Lepidoptera: Crambidae)	625-629
- R. Worthy & J. M. González.- Rediscovery of <i>Vadina hodeei hodeei</i> (Oberthür, 1881) in Colombia (Lepidoptera: Castniidae) / <i>Redescubrimiento de Vadina hodeei hodeei (Oberthür, 1881) en Colombia (Lepidoptera: Castniidae)</i>	417-420
- Y. I. Yattoo & Y. Gadhikar.- A preliminary list of Heterocera in high altitude Gulmarg, Kashmir, India (Insecta: Lepidoptera) / <i>Una lista preliminar de Heterocera en la altitud de Gulmarg, Cachemira, India (Insecta: Lepidoptera)</i>	557-565
- Code of Ethics for the Scientific Journal SHILAP Revista de lepidopterología	162, 390, 512, 740
- Código Ético para la Revista Científica SHILAP Revista de lepidopterología	154, 332, 512, 722
- Comité para la Protección de la Naturaleza, Proyecto de Investigación Científica de SHILAP / Committee for the Protection of Nature, Project of Scientific Investigation of SHILAP	138, 232, 438, 692
- Cómo ser socio de la Sociedad Hispano-Luso-Americana de Lepidopterología / How to be membership of the Sociedad Hispano-Luso-Americana de Lepidopterología	4, 216, 428, 640
- Guidelines for authors wishing to publish in SHILAP Revista de lepidopterología	100, 294, 500, 716
- Lista de Socios altas y bajas / List of Fellows join and cease	788
- Normas para los autores que deseen publicar en SHILAP Revista de lepidopterología	42, 238, 468, 706
- Noticias Generales / General News	212, 566, 750
- Organismo Rector de SHILAP / Officers and Council of SHILAP	2, 214, 426, 638
- Revisión de publicaciones / Book reviews	178, 202, 389, 400, 412, 416, 424, 602, 624, 630, 842
- Sumario del Volumen 53 / Contents of Volume 53	842-848
- A. Vives Moreno.- <i>Guide in the Butterflies of the Palaearctic Region: Papilionidae part V</i> por / by T. Racheli & G. C. Bozano.	178
- A. Vives Moreno.- <i>Microlepidoptera of Europe. Volume 10. Depressariidae</i> por / by P. Buchner & M. Corley	202
- A. Vives Moreno.- <i>Noctuidae Europaeae Essential</i> por / by M. Top, D. Frisch & V. Kononenko.	389
- A. Vives Moreno.- <i>Mariposas diurnas de Canarias</i> por / by J. García Pérez, J. J. Bacallado Aránega, R. García Becerra, I. Santos Perdomo, C. Ruiz Carreira & A. Delgado Izquierdo.	400
- A. Vives Moreno.- <i>Guide to the Butterflies of the Palearctic Region: Hesperidae part II</i> por / by H. Chiba, H. Tsukiyama & G. C. Bozano.	412
- A. Vives Moreno.- <i>The Larger Moths of Scotland</i> por / by R. Leverton & M. Cubitt.	416
- A. Vives Moreno.- <i>Aganainae of the World</i> por / by J. H. H. Zwiér.	424
- A. Vives Moreno.- <i>Pyrallidae and Crambidae Moths of Britain and Ireland</i> por / by M. Parson & S. Vlancy.	602
- A. Vives Moreno.- <i>Psychidae of the Palaearctic Region Part I</i> por / by W. R. Arnscheid.	624
- A. Vives Moreno.- <i>La collection Jacques Plante de Noctuidae. Troisième partie</i> por / by L. Ronkay, G. Ronkay & B. Landry.	630

Nuevas taxa y cambios nomenclaturales propuestos en el Volumen 53 /
New Taxa and Nomenclatural changes proposed in Volume 53

Nuevos géneros / New Genus

<i>Atlantica</i> Sihvonen, Skou & Falck	299
<i>Tautela</i> Expósito	461

Nuevas especies / New species

Apatelodidae	
<i>Prothysana magna</i> Becker & Orlandin (Brasil / Brazil)	793
Argyresthiidae	
<i>Argyresthia cedrusella</i> Falck (Islas Canarias, España / Canary Islands, Spain)	371

Batrachedridae

<i>Batrachedra olei</i> Falck (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	632
--	-----

Coleophoridae

<i>Coleophora davidiella</i> Gastón, Vives & Ortiz (España / <i>Spain</i>)	379
---	-----

Crambidae

<i>Catoptria plivicensis</i> Bassi (Croacia / <i>Croatia</i>)	191
<i>Catoptria velebitica</i> Bassi (Croacia / <i>Croatia</i>)	191
<i>Melathrix edmundsi</i> Slamka (Creta, Grecia / <i>Crete, Greece</i>)	193

Gelechiidae

<i>Stomopteryx palmella</i> Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	10
<i>Stomopteryx cuestaella</i> Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	11
<i>Stomopteryx minimella</i> Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	13
<i>Stomopteryx variabilis</i> Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	13
<i>Aproaerema ayacatella</i> Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	19
<i>Aproaerema pseudomercedella</i> Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	20
<i>Aproaerema angustumella</i> Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	21
<i>Megacraspedus dalei</i> Corley (Portugal / <i>Portugal</i>)	125
<i>Megacraspedus transmontanus</i> Corley (Portugal / <i>Portugal</i>)	127
<i>Megacraspedus dinensis</i> Corley (Portugal / <i>Portugal</i>)	127
<i>Megacraspedus terryar</i> Corley (Portugal / <i>Portugal</i>)	128

Geometridae

<i>Chrysocraspeda cobosi</i> Expósito (Filipinas / <i>Philippines</i>)	76
<i>Scopula viejoi</i> Expósito (Filipinas / <i>Philippines</i>)	76
<i>Craspegiosis aizpuruai</i> Expósito (Filipinas / <i>Philippines</i>)	76
<i>Rhodochlora elias</i> Viidalepp (Guayana Francesa, Francia / <i>French Guiana, France</i>)	157
<i>Rhodochlora ylle</i> Lindt (Costa Rica / <i>Costa Rica</i>)	158
<i>Atlanticola mystica</i> Sihvonen, Skou & Falck (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	299
<i>Tautela sturningi</i> Expósito (Indonesia / <i>Indonesia</i>)	462
<i>Eurychoria parallelae</i> Expósito (Indonesia / <i>Indonesia</i>)	462
<i>Polyclysta schmidtai</i> Expósito (Indonesia / <i>Indonesia</i>)	463
<i>Peratostrega uniformis</i> Expósito (Filipinas / <i>Philippines</i>)	463
<i>Teldenia buruanae</i> Expósito (Indonesia / <i>Indonesia</i>)	718
<i>Teldenia apoae</i> Expósito (Filipinas / <i>Philippines</i>)	719

Gracillariidae

<i>Caloptilia bencomiaella</i> Falck (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	695
<i>Metriochoera carterietella</i> Falck (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	697

Oecophoridae

<i>Pleurota rondaensis</i> Tabell & Nupponen (España / <i>Spain</i>)	52
<i>Pleurota pyrenaella</i> Tabell (España / <i>Spain</i>)	53
<i>Pleurota balearica</i> Tabell & Honey (España / <i>Spain</i>)	54
<i>Pleurota malagaensis</i> Tabell & Nupponen (España / <i>Spain</i>)	55
<i>Pleurota grancanariella</i> Tabell (Islas Canarias, España / <i>Canary Islands, Spain</i>)	55
<i>Pleurota subnobilella</i> Tabell (España / <i>Spain</i>)	56
<i>Callima kenyensis</i> Agassiz (Kenia / <i>Kenya</i>)	413

Pieridae

<i>Aporia ahura</i> Nazari & Naderi (Irán / <i>Iran</i>)	474
---	-----

Pyrilidae

<i>Ancylosis albaladejoi</i> Gastón, Huemer & Vives (España, Portugal / <i>Spain, Portugal</i>)	523
--	-----

Scythrididae

Scythris quinquepraedia Garre & Ortiz (España / Spain)..... 150

Uraniidae

Epilema sinica Han & Han (China / China)..... 836

Nuevas subespecies / New subspecies

Gelechiidae

Stomopteryx schizogynae grancanariella Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / Canary Islands, Spain)..... 10

Nothris congressariella tenerifensis Falck & Karsholt (Islas Canarias, España / Canary Islands, Spain)..... 24

Nuevas sinonimias / New synonymies

Lasiocampidae

Prorifrons hoppi Draudt, 1927 de / from *Gastropacha protracta* Herrich-Schäffer, [1856] 469

Noctuidae

Cirphis macellaria Draudt, 1924 de / from *Leucania clarescens* Möschler, 1890..... 220

Cirphis fagani Schaus, 1938 de / from *Leucania inconspicua* Herrich-Schäffer, 1886..... 221

Cirphis clara Draudt, 1924 de / from *Leucania multipunctata* Druce, 1889 221

Cirphis tritonia Hampson, 1905 de / from *Leucania multipunctata* Druce, 1889..... 221

Cirphis opalisans Draudt, 1924 de / from *Leucania multipunctata* Druce, 1889 221

Cirphis carnea Draudt, 1924 de / from *Leucania multipunctata* Druce, 1889..... 221

Leucania lobrega Adams, 2001 de / from *Leucania multipunctata* Druce, 1889..... 221

Cirphis velva Schaus, 1921 de / from *Leucania pyrastis* (Hampson, 1905)..... 222

Cirphis incognita Barnes & McDunnough, 1918 de / from *Leucania seteci* (Dyar, 1914) 223

Cirphis microsticha Hampson, 1905 de / from *Leucania sarcistis* (Hampson, 1905) 223

Leucania infatuans Franclemont, 1972 de / from *Leucania extenuata* Guenée, 1852 223

Pieridae

Aporia belucha pseudoillumina Tshikolovets, 2021 de / from *Pieris leucodice illumina* Grum-Gshimailo, 1890..... 475

Nuevas combinaciones / New combinations

Lasiocampidae

Prorifrons protracta (Herrich-Schäffer, [1856]) desde / from *Gastropacha protracta* Herrich-Schäffer, [1856]4..... 69

Tortricidae

Mista mista (Razowski, 2014) desde / from *Tisma mista* Razowski, 2014 207

Nombres de reemplazo / Replacement names

Tortricidae

Mista Ponting, 2025 desde / from *Tisma* Razowski, 2014 nec *Tisma* Gilglio-Tos, 1917 207

Fechas de publicación en números / Dates of Publications in Numbers

Nº 209. 1-212..... 30-III-2025

Nº 210. 213-424..... 30-VI-2025

Nº 211. 425-636..... 30-IX-2025

Nº 212. 639-848..... 30-XII-2025

Antonio Vives Moreno
Sociedad Hispano-Luso-Americana de Lepidopterología
E-mail: avives1954@outlook.es
https://orcid.org/0000-0003-3772-2747